

## 429752-2026 - Zadávání

Portugalsko – Opravy a údržba vozidel a příslušenství k nim a související služby –  
CPUB006DGA2026 - Aquisição de Serviços de Manutenção e Fornecimento de Peças para  
Veículos e Equipamentos de Elevação

OJ S 119/2026 24/06/2026

Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Služby - Dodávky

### 1. Kupující

---

#### 1.1. Kupující

Oficiální název: EMAC - Empresa de Ambiente de Cascais, EM, SA

E-mail: [compras@cascaisambiente.pt](mailto:compras@cascaisambiente.pt)

Právní forma kupujícího: Veřejný podnik ovládaný místním orgánem

Činnost veřejného zadavatele: Služby pro širokou veřejnost

### 2. Řízení

---

#### 2.1. Řízení

Název: CPUB006DGA2026 - Aquisição de Serviços de Manutenção e Fornecimento de Peças para Veículos e Equipamentos de Elevação

Popis: CPUB006DGA2026 - Aquisição de Serviços de Manutenção e Fornecimento de Peças para Veículos e Equipamentos de Elevação

Identifikátor řízení: 8ec14283-3666-49b7-b36d-56bce1a174a2

Interní identifikátor: CPUB006DGA2026

Typ řízení: Otevřené

Řízení se zrychlí: ne

Hlavní prvky řízení: Concurso Público Internacional

##### 2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Další charakteristika zakázky: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 50100000 Opravy a údržba vozidel a příslušenství k nim a související služby

Další klasifikace (cpv): 42600000 Strojní nářadí, 42670000 Díly obráběcích a tvářecích strojů, 34300000 Díly a příslušenství k motorovým vozidlům a motorům

##### 2.1.2. Místo plnění

Obec: Cascais

Nižší územní jednotka země (NUTS): Área Metropolitana de Lisboa (PT170)

Země: Portugalsko

##### 2.1.3. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 810 000,00 EUR

##### 2.1.4. Obecné informace

Právní základ:

Směrnice 2014/24/EU

##### 2.1.5. Podmínky zadávání zakázek

**Podmínky podání:**

Maximální počet částí, při kterém může podat nabídku jeden uchazeč: 3

**Smluvní podmínky:**

Maximální počet částí, při kterém mohou být zakázky zadány jednomu uchazeči: 3

**2.1.6. Důvody pro vyloučení**

Zdroje důvodů pro vyloučení: Zadávací dokumentace, Jednotné evropské osvědčení pro veřejné zakázky (ESPD)

## 5. Část

---

**5.1. Část: LOT-0001**

Název: Equipamentos de elevação da marca Palfinger

Popis: Equipamentos de elevação da marca Palfinger

Interní identifikátor: LOT-0001

**5.1.1. Účel**

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 50100000 Opravy a údržba vozidel a příslušenství k nim a související služby

**Možnosti:**

Popis možností: Prazo de execução de 12 meses com possível renovação por iguais períodos, até ao limite máximo de 36 meses

**5.1.2. Místo plnění**

Obec: Cascais

Nižší územní jednotka země (NUTS): Área Metropolitana de Lisboa (PT170)

Země: Portugalsko

**5.1.3. Odhadovaná doba trvání**

Doba trvání: 12 Měsíce

**5.1.4. Obnovení**

Maximální počet obnovení: 2

**5.1.5. Hodnota**

Odhadovaná hodnota bez DPH: 350 000,00 EUR

**5.1.6. Obecné informace****Vyhrazená účast:**

Účast není vyhrazena.

Musí být uvedena jména a příslušná odborná kvalifikace pracovníků pověřených realizací zakázky: Nevyžaduje se

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ne

Tato zakázka je vhodná i pro malé a střední podniky: ano

**5.1.9. Kritéria pro výběr**

Zdroje výběrových kritérií: Zadávací dokumentace

**5.1.10. Kritéria pro zadání****Kritérium:**

Typ: Cena

Jméno/název: Outros

Popis: MO - Preço da mão-de-obra/hora

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 40

**Kritérium:**

Typ: Kvalita

Jméno/název: Outros

Popis: PRO - Prazo de resposta de orçamentação

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

**Kritérium:**

Typ: Kvalita

Jméno/název: Outros

Popis: PRR - Prazo de resposta da reparação

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

**Kritérium:**

Typ: Cena

Jméno/název: Outros

Popis: SRE - Valor do serviço de recolha e entrega das viaturas nas instalações da EMAC

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

**Kritérium:**

Typ: Kvalita

Jméno/název: Outros

Popis: DRO - Distância Rodoviária à Oficina

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 25

**Kritérium:**

Typ: Cena

Jméno/název: Outros

Popis: DM - Desconto médio sobre a tabela de preços das peças (novas, multimarca/linha branca e de origem)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 5

**5.1.11. Zadávací dokumentace**

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: portugálština

Adresa zadávací dokumentace: [https://www.acingov.pt/acingovprod/2/zonaPublica/zona\\_publica\\_c/downloadProcedurePiece/MTEExMDgzMw](https://www.acingov.pt/acingovprod/2/zonaPublica/zona_publica_c/downloadProcedurePiece/MTEExMDgzMw)

**5.1.12. Podmínky zadávání zakázek**

**Podmínky podání:**

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://www.acingov.pt>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: portugálština

Elektronický katalog: Nepovolena

Požaduje se zaručený nebo kvalifikovaný elektronický podpis nebo pečeť (podle definice v nařízení (EU) č 910/2014)

Varianty: Nepovolena

Lhůta pro doručení nabídek: 22/07/2026 23:59:59 (UTC+00:00) západoevropský čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 120 Dny

**Smluvní podmínky:**

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Podmínky týkající se plnění zakázky: Conforme Caderno de Encargos

Elektronická fakturace: Požadována

Bude použito elektronické objednávání: ano

Bude použita elektronická platba: ano

Finanční ujednání: Conforme Caderno de Encargos

**5.1.15. Techniky**

**Rámcová dohoda:**

Žádná rámcová dohoda

**Informace o dynamickém nákupním systému:**

Žádný dynamický nákupní systém

**5.1.16. Další informace, mediace a přezkum**

Organizace příslušná pro přezkum: EMAC - Empresa de Ambiente de Cascais, EM, SA

Informace o lhůtách pro přezkum: 30 dias

**5.1. Část: LOT-0002**

Název: Equipamentos de elevação e hidráulicos

Popis: Equipamentos de elevação e hidráulicos

Interní identifikátor: LOT-0002

**5.1.1. Účel**

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 50100000 Opravy a údržba vozidel a příslušenství k nim a související služby

**Možnosti:**

Popis možností: Prazo de execução de 12 meses com possível renovação por iguais períodos, até ao limite máximo de 36 meses

**5.1.2. Místo plnění**

Obec: Cascais

Nižší územní jednotka země (NUTS): Área Metropolitana de Lisboa (PT170)

Země: Portugalsko

**5.1.3. Odhadovaná doba trvání**

Doba trvání: 12 Měsíce

**5.1.4. Obnovení**

Maximální počet obnovení: 2

**5.1.5. Hodnota**

Odhadovaná hodnota bez DPH: 290 000,00 EUR

**5.1.6. Obecné informace**

**Vyhrazená účast:**

Účast není vyhrazena.

Musí být uvedena jména a příslušná odborná kvalifikace pracovníků pověřených realizací zakázky: Nevyžaduje se

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ne  
Tato zakázka je vhodná i pro malé a střední podniky: ano

#### **5.1.9. Kritéria pro výběr**

Zdroje výběrových kritérií: Zadávací dokumentace

#### **5.1.10. Kritéria pro zadání**

##### **Kritérium:**

Typ: Cena

Jméno/název: Outros

Popis: MO - Preço da mão-de-obra/hora

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 40

##### **Kritérium:**

Typ: Kvalita

Jméno/název: Outros

Popis: PRO - Prazo de resposta de orçamentação

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

##### **Kritérium:**

Typ: Kvalita

Jméno/název: Outros

Popis: PRR - Prazo de resposta da reparação

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

##### **Kritérium:**

Typ: Cena

Jméno/název: Outros

Popis: SRE - Valor do serviço de recolha e entrega das viaturas nas instalações da EMAC

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

##### **Kritérium:**

Typ: Kvalita

Jméno/název: Outros

Popis: DRO - Distância Rodoviária à Oficina

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 25

##### **Kritérium:**

Typ: Cena

Jméno/název: Outros

Popis: DM - Desconto médio sobre a tabela de preços das peças (novas, multimarca/linha branca e de origem)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 5

#### **5.1.11. Zadávací dokumentace**

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: portugálština

Adresa zadávací dokumentace: [https://www.acingov.pt/acingovprod/2/zonaPublica/zona\\_publica\\_c/downloadProcedurePiece/MTEExMDgzMw](https://www.acingov.pt/acingovprod/2/zonaPublica/zona_publica_c/downloadProcedurePiece/MTEExMDgzMw)

#### **5.1.12. Podmínky zadávání zakázek**

**Podmínky podání:**

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://www.acingov.pt>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: portugalsština

Elektronický katalog: Nepovolena

Požaduje se zaručený nebo kvalifikovaný elektronický podpis nebo pečeť (podle definice v nařízení (EU) č 910/2014)

Varianty: Nepovolena

Lhůta pro doručení nabídek: 22/07/2026 23:59:59 (UTC+00:00) západoevropský čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 120 Dny

**Smluvní podmínky:**

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Podmínky týkající se plnění zakázky: Conforme Caderno de Encargos

Elektronická fakturace: Požadována

Bude použito elektronické objednávání: ano

Bude použita elektronická platba: ano

Finanční ujednání: Conforme Caderno de Encargos

**5.1.15. Techniky****Rámcová dohoda:**

Žádná rámcová dohoda

**Informace o dynamickém nákupním systému:**

Žádný dynamický nákupní systém

**5.1.16. Další informace, mediace a přezkum**

Organizace příslušná pro přezkum: EMAC - Empresa de Ambiente de Cascais, EM, SA

Informace o lhůtách pro přezkum: 30 dias

**5.1. Část: LOT-0003**

Název: Viaturas marca Mitsubishi e Fuso

Popis: Viaturas marca Mitsubishi e Fuso

Interní identifikátor: LOT-0003

**5.1.1. Účel**

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 50100000 Opravy a údržba vozidel a příslušenství k nim a související služby

**Možnosti:**

Popis možností: Prazo de execução de 12 meses com possível renovação por iguais períodos, até ao limite máximo de 36 meses

**5.1.2. Místo plnění**

Obec: Cascais

Nižší územní jednotka země (NUTS): Área Metropolitana de Lisboa (PT170)

Země: Portugalsko

**5.1.3. Odhadovaná doba trvání**

Doba trvání: 12 Měsíce

**5.1.4. Obnovení**

Maximální počet obnovení: 2

**5.1.5. Hodnota**

Odhadovaná hodnota bez DPH: 170 000,00 EUR

#### 5.1.6. Obecné informace

##### Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Musí být uvedena jména a příslušná odborná kvalifikace pracovníků pověřených realizací zakázky: Nevyžaduje se

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ne

Tato zakázka je vhodná i pro malé a střední podniky: ano

#### 5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Zadávací dokumentace

#### 5.1.10. Kritéria pro zadání

##### Kritérium:

Typ: Cena

Jméno/název: Outros

Popis: MO - Preço da mão-de-obra/hora

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 40

##### Kritérium:

Typ: Kvalita

Jméno/název: Outros

Popis: PRO - Prazo de resposta de orçamentação

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

##### Kritérium:

Typ: Kvalita

Jméno/název: Outros

Popis: PRR - Prazo de resposta da reparação

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

##### Kritérium:

Typ: Cena

Jméno/název: Outros

Popis: SRE - Valor do serviço de recolha e entrega das viaturas nas instalações da EMAC

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 10

##### Kritérium:

Typ: Kvalita

Jméno/název: Outros

Popis: DRO - Distância Rodoviária à Oficina

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 25

##### Kritérium:

Typ: Cena

Jméno/název: Outros

Popis: DM - Desconto médio sobre a tabela de preços das peças (novas, multimarca/linha branca e de origem)

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 5

#### 5.1.11. **Zadávací dokumentace**

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: portugálština

Adresa zadávací dokumentace: [https://www.acingov.pt/acingovprod/2/zonaPublica/zona\\_publica\\_c/downloadProcedurePiece/MTExMDgzMw](https://www.acingov.pt/acingovprod/2/zonaPublica/zona_publica_c/downloadProcedurePiece/MTExMDgzMw)

#### 5.1.12. **Podmínky zadávání zakázek**

##### **Podmínky podání:**

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://www.acingov.pt>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: portugálština

Elektronický katalog: Nepovolena

Požaduje se zaručený nebo kvalifikovaný elektronický podpis nebo pečeť (podle definice v nařízení (EU) č 910/2014)

Varianty: Nepovolena

Lhůta pro doručení nabídek: 22/07/2026 23:59:59 (UTC+00:00) západoevropský čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 120 Dny

##### **Smluvní podmínky:**

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Podmínky týkající se plnění zakázky: Conforme Caderno de Encargos

Elektronická fakturace: Požadována

Bude použito elektronické objednávání: ano

Bude použita elektronická platba: ano

Finanční ujednání: Conforme Caderno de Encargos

#### 5.1.15. **Techniky**

##### **Rámcová dohoda:**

Žádná rámcová dohoda

##### **Informace o dynamickém nákupním systému:**

Žádný dynamický nákupní systém

#### 5.1.16. **Další informace, mediace a přezkum**

Organizace příslušná pro přezkum: EMAC - Empresa de Ambiente de Cascais, EM, SA

Informace o lhůtách pro přezkum: 30 dias

## 8. Organizace

---

### 8.1. **ORG-0001**

Oficiální název: EMAC - Empresa de Ambiente de Cascais, EM, SA

Registrační číslo: 507396081

Odbor: DIVISÃO DE GESTÃO DE ATIVOS

Poštovní adresa: Complexo Multiserviços, Estrada de Manique, n.º 1830

Obec: Alcabideche

PSČ: 2645-138

Nižší územní jednotka země (NUTS): Área Metropolitana de Lisboa (PT170)

Země: Portugalsko

Kontaktní místo: DIVISÃO DE GESTÃO DE ATIVOS

E-mail: [compras@cascaisambiente.pt](mailto:compras@cascaisambiente.pt)

Telefon: 214604249

Internetová adresa: <https://ambiente.cascais.pt/>

Koncový bod pro výměnu informací (URL): <https://www.acingov.pt>

**Úlohy této organizace:**

Kupující

Organizace příslušná pro přezkum

**8.1. ORG-0002**

Oficiální název: Imprensa Nacional-Casa da Moeda, S. A. (INCM)

Registrační číslo: 500792887

Odbor: Unidade do Diário da República

Poštovní adresa: Avenida António José de Almeida

Obec: Lisboa

PSČ: 1000-042

Nižší územní jednotka země (NUTS): Área Metropolitana de Lisboa (PT170)

Země: Portugalsko

Kontaktní místo: Ponto de contacto

E-mail: [2serie@diariodarepublica.pt](mailto:2serie@diariodarepublica.pt)

Telefon: +351 217810870

Fax: +351 213945716

Internetová adresa: <https://diariodarepublica.pt>

**Úlohy této organizace:**

TED eSender

## Oznámení - informace

---

Identifikátor oznámení/verze: 54a41c58-7e1b-4bcd-8e67-c111da634e07 - 01

Druh formuláře: Zadávání

Typ oznámení: Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Podtyp oznámení: 16

Datum odeslání oznámení: 22/06/2026 12:37:14 (UTC+01:00) středoevropský čas,  
západoevropský letní čas

Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: portugalština

Číslo zveřejnění oznámení: 429752-2026

Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 119/2026

Datum zveřejnění: 24/06/2026